

La Voz de Menorca

DIARIO REPUBLICANO

Año VII-Número 2.428

Número suelto 5 cts.

Mahón jueves 14 de Marzo de 1912

Redacción y Administración
Pl. y Margall, 25-Teléfono, 123

PUBLICACIONES

Don Juan Benejam

De venta en la «Tipografía Mahonesa», Pl. y Margall, 25.

LA ENSEÑANZA RACIONAL.—Conjunto de diversas materias expuestas en forma práctica y sensible. Libro encuadrado en media pasta. 5 pesetas.

LA ESCUELA PRACTICA.—Lecturas y ejercicios de todas las materias de enseñanza que suministra á los maestros asunto abundantisimo para todos los grados de la misma. Forma 3 volúmenes encuadrados en papel. 75 pesetas.

EL BUEN AMIGO.—Biblioteca ilustrada para los niños; páginas de variada y amena lectura. Forma 5 volúmenes encuadrados en papel. 10 pesetas.

VULGARIZACIONES CIENTIFICAS.—Teorías al alcance de todos, que comprenden los libros siguientes: La Naturaleza y sus fenómenos; la Tierra en el Universo; la Vida de los seres y la Humanidad sobre la Tierra. En tela, 6 pesetas.

ESPAÑA.—Lecturas razonadas sobre su historia, que estudia de una manera especial el carácter de los tiempos y de los hechos. 150 p. setas.

EL LENGUAJE EN ACCION.—Diccionario de frases, modismos, sinónimos, etc., con un apéndice que comprende muchos curiosidades gramaticales. 3 pesetas.

LA ALEGRIA DE LA ESCUELA.—Pedagogía viva, relatos fieles, altas aspiraciones con lo que se trata de elevar al maestro y la Escuela á la altura que les corresponde. Libro de excepcionales miras. Encuadrado en tela. 4 pesetas.

LAS PEQUEÑAS HISTORIAS.—Lecturas insinuantes para la formación del carácter en los niños. 75 céntimos.

VIDA HERMOSA.—Opusculo para enseñar á los niños á bien vivir. 25 céntimos.

VIDA HUMANA.—Bajo el punto de vista orgánico y social, en forma de catecismo. 60 céntimos.

EL PROBLEMA EDUCATIVO.—Hacia el mejoramiento de la Escuela y el bienestar del maestro. 1 peseta.

LA TIERRA.—Escenas de la vida rural, constituida la familia en el campo. 85 céntimos.

GRAMATICA EDUCATIVA.—Curso de educación por medio de lecturas y ejercicios gramaticales. 150 pesetas.

POESIAS RAZONADAS.—Conjunto de composiciones poéticas sentidas en prosa. 75 céntimos.

LEYES Y FENOMENOS.—A propósito para dar á conocer las leyes de la materia á los niños. 75 céntimos.

EL BUEN CAMINO.—Lecturas conversacionales para promover alteza de miras en el carácter, en el corazón y en las maneras de los niños. 75 céntimos.

LECTURAS EDUCATIVAS.—En las que juegan la exposición, la narración y el dialogo. 65 céntimos.

HARMONIAS CIENTIFICAS.—Lecturas en verso de todas las medidas sobre asuntos del mundo físico explicados por un niño á su madre. 75 céntimos.

LA ENSEÑANZA VIVA.—Procedimientos especialísimos para la enseñanza de la lectura. 60 céntimos.

EJERCICIOS DE ARITMETICA.—Primer grado de ejercicios y problemas de cálculo mental y escrito. 50 céntimos.

FOLLETOS.—Rudimentos de Geografía de Menorca. 15 céntimos.

El despertar de la mente. 10 id.

Primeros conocimientos. 10 id.

Auroras de la lectura. 25 id.

COMEDIAS INFANTILES.

Los Pastorillos, en 4 cuadros. 50 céntimos.

El país de la Gramática, en 2 actos y en prosa. 50 id.

Amor y Justicia, en un acto y en verso. 10 id.

OBRA SENSACIONAL

Parr saberlo todo

Para recordarlo todo

(Nueva enciclopedia ilustrada de conocimientos útiles).

60.000 líneas de texto.

700 grabados.

Útil al obrero, al comerciante, al hombre de ciencia, al artista, al literato, al maestro, al estudiante, y á cuantos deseen ensanchar sus conocimientos en todos los ramos.

Precio: **8 PESETAS**

Véndese en la Tipografía Mahonesa.

IMPRESIONES

Don Juan Benejam

En la nevada. Los gerros copos caen lentamente y envuelven la tierra en un blanco manto. El cielo de un gris pominzo pesa sobre el ánimo como una losa. Yo estoy triste, como el tiempo, y quedado junto á la chimenea; siguiendo con la vista las formas caprichosas de la llama, pierdo en mi querida Mallorca... Hasta mi llega el murmullo de voces y risas; son las alumnas que están planchando la ropa que ha devuelto la lavandera... ¿Se sorprenden ustedes? No lo extraño. Yo recuerdo que uno de los primeros días de clase, me encontré entre otras con las materias siguientes: planchado, remendos, costura, compras, cocina, etc., y a go más lejos: lectura en alta voz, conferencias todos los sábados... y lo confieso, me pareció esto algo extraño ver en una Normal las alumnas haciendo los trabajos de la casa, y dando al mismo tiempo conferencias. Quise cerciorarme temiendo fuera el honorario letra muerta; y en efecto vi las alumnas de primer año, alrededor de una larga mesa, muy entretenidas planchando y cantando al mismo tiempo; y poco después, entrando en la sala de labores, me encontré con las de segundo, que dirigidas por una profesora zurcían y remendaban, y algunas de ellas, ayudándose con la máquina costan diferentes prendas para los niños pobres de la Escuela Práctica. Lo que más me intrigaba era lo de las compras. ¿En qué consistirían éstas? Mi curiosidad fué pronto satisfecha, pues el sábado siguiente fui yo misma al mercado con cuatro alumnas de tercer año; nos acompañaba la Económa (Profesora encargada de la administración de la Escuela). Allí ellas compraron las provisiones necesarias para la semana, con un tacto y buen sentido sorprendentes; en ellas se veía la buena *menager*. A la vuelta se metieron en la cocina e hicieron la comida que por cierto fué muy rica.

Esto no impidió que por la noche, otro de las de tercero, diera una interesante conferencia sobre *Lavosier*; que se pasare la velada hasta la once, bailando y divirtiéndose, y que al día siguiente a las siete todo el mundo se pusiera a estudiar de nuevo.

La directora con la que hablé de este asunto me decía: «La Enseñanza de los trabajos domésticos es indispensable en la Normal, pues las alumnas pasan aquí los tres años que deberían aprovechar para hacerse buenas amas de casa; si nosotros no se las enseñamos no los sabrán nunca. En el mes de septiembre las del tercer curso serán colocadas, tendrán una Escuela á su dirección, y es preciso que sepan hacer de sus discípulas las futuras madres de familia, instruidas y mañosas. Hay tiempo para todo; ellas deben estudiar, adquirir una sólida cultura intelectual, pero deben saber también las cosas indispensables a una ama de casa». (Hay que tener en cuenta que en Francia los estudios propiamente dichos terminan en el segundo año del curso superior; y que el tercero se dedica a las prácticas de enseñanza y al perfeccionamiento general).

Consecuencia de esta preparación que las Maestras reciben en la Normal, es que en las escuelas las niñas aprenden labores útiles, que son necesarias en la vida, y, que las de

adorno puramente, no se aprenden más que cuando se saben bien las otras.

Yo comparo... Me acuerdo que en la Escuela aprendí a bordar, hacer festón, crochet, etc., pero que la costura no pareció por ningún lado. Lo mismo pasa por de gracia en la mayoría de las escuelas; se enseña a las niñas una serie de labores muy lindas en general de buen gusto, pero que no tienen ninguna utilidad práctica ni educativa. Las niñas pierden así un tiempo precioso y su vista no sale muy bien parada. S después de haber pasado 4 ó 5 años en la Escuela quieren poderse coser una prenda cualquiera, tienen que aprender.

Este método sería aún pasable para las niñas ricas, que teniendo a su disposición modistas y costureras no tienen gran necesidad de coser, y disponiendo de largos ocios pueden empleárselas en labores de adorno. Pero para las niñas pobres, que son la inmensa mayoría de las que asisten a las Escuelas Públicas, es malísimo. Y entonces, por qué subsiste? Por tres razones: 1.º Por la costumbre; 2.º Por la vanidad de las madres, que se sienten halagadas al ver los lindos trabajos hechos por sus niñas, y que figuran en la exposición y colar, (a veces también para dar envidia a alguna vecina); 3.º Por la debilidad de las Maestras al ceder a los caprichos de las madres, y quizá también por su inepticia, pues yo creo que hay bastantes (sobre todo las jóvenes) que serían incapaces de cortar, coser o remendar bien una prenda, pues en la Normal no las han preparado para esto.

En los exámenes de magisterio se exigen una serie de labores difíciles: bordados, calados, encajes, etc., y sólo alguna que otra vez el corte de una prenda.

No digo yo que las maestras no deben saber lindas labores; no, yo creo que es útil que sepan, pero antes deben saber las necesarias.

Es mi opinión que en la enseñanza de esta asignatura en la Escuela primaria hay que introducir dos reformas importantes: 1.º No darie una extensión de mesurada, como se hace actualmente; pues en algunas pasan toda la tarde trabajando. No hay razón alguna para concederle una tan gran importancia. A la Escuela primaria corresponde dar una cultura general, y no una enseñanza profesional; para esto hay escuelas a propósito.

2.º Proponerse en esta enseñanza un fin educativo (en esto no estoy conforme con las escuelas francesas pues en ellas se tiene solamente en cuenta la utilidad), y en segundo lugar la utilidad. Que las labores sean los *Trabajos Manuales* de las escuelas de niñas; que sirvan para educar la mano, la vista, el gusto artístico, etc. era y que además preparan en la niña la futura ama de casa.

3.º Suprimir los abusos actuales, pues sabido es que porque a su madre se le antoja, la niña tiene que hacer un encaje, un bordado, etc., aunque no esté preparada para ello. El capricho de las familias es ley.

¿Porqué consentir esto? ¿Es que alguna sufriría que las familias vinieran á hacerle imposiciones sobre la manera de enseñar la Aritmética o la Gramática? No, seguramente. En estas asignaturas sigue el programa que le parece conveniente. Y entonces ¿porqué no tener también uno para las labores, en que los diferentes trabajos vayan escalonándose gradualmente, conforme a su va-

lor educativo y a su dificultad? Con esto no se suprime completamente la iniciativa de la madre pues a un mismo trabajo puede dársele multitud de formas y la enseñanza sería metódica.

El ruido de una puerta que se cierra me vuelve a la realidad. Es la hora melancólica del crepúsculo; la oscuridad invade poco a poco la sala, dando á los objetos un aspecto fantástico. Por la ventana se distingue vagamente el reflejo pálido de la nieve. El fuego falta de combustible va extinguiéndose... Yo quisiera seguir en mi ensueño: ¿Es tan dulce pensar en su país!

MARGARITA COMAS.

A 13 Febrero 1912

Los gestos de Canalejas

Barcelona 13.

La crisis y la Prensa

Todos los periódicos examinan la crisis y la juzgan según su peculiar temperamento.

«El País» dice quiere darse á la crisis un significado económico, que viene á confirmar la entrada del señor Navarroreverter en el ministerio de Hacienda; pero en cambio esto envuelve un triunfo para los clericales y la Curia Romana, que puso el veto al señor Navarroreverter para la Embajada del Vaticano; dijeron que no se posesionaría de la Embajada, y han vencido.

Lo mismo han conseguido los conservadores; quisieron echar á dos ministros y han echado á tres.

«El Imparcial» requiere al señor Canalejas y al partido liberal para que fijen de una vez y definitivamente una política económica y financiera, que es la única que puede salvarlos.

Con ello además marcará su personalidad el presidente, de la que le va quedando muy poco.

También la es indispensable, porque esta exigencia se impone de modo ineludible; sacudir toda tutela que se empeñan en imponerle sus adversarios.

«El Liberal» confía en que el señor Villanueva, gran conocedor de las condiciones en que se desenvuelve el Riff, contendrá al señor Canalejas en sus intermitentes accesos belicosos.

Lo que dice el señor Urzáiz

Para explicar la visita del señor Canalejas al señor Urzáiz, acerca de la cual se han hecho muchos comentarios, se ha dado la siguiente nota oficial:

Lo ocurrido fué que al serle ofrecida la cartera al señor Urzáiz, se negó á aceptarla, si bien declarando la gratitud que en él despertaba la oferta.

Quizá influyese en la negativa que encontrándose el señor Urzáiz en actitud de independencia respecto á la mayoría pudiera darse á su aceptación cierto carácter interesado.

La verdad es que el ex-ministro de Hacienda, al expresar su gratitud al señor Canalejas, manifestó que podía contar con su benevolencia y simpatía y su concurso; pero desde fuera del Gobierno.

El señor Urzáiz mantendrá, pues, su actitud de benevolencia, cuando no de identificación, con el nuevo Gobierno.

La visita del señor Urzáiz á Palacio obedeció á un sentimiento de delicadeza, pues deseaba expresar al rey que su renuncia de la cartera que se le ofrecía, no expresaba ni mucho menos tibieza en sus convicciones monárquicas, pues sus sentimientos en este sentido eran tan acendrados como siempre.

El señor Gasset

El ex-ministro de Fomento es visitadísimo por numerosos amigos que van á expresarle sus sentimientos de adhesión y á lamentarse de que haya abandonado una cartera desde la cual tan excelentes servicios prestaba al país.

Era opinión unánime entre los visitantes que los conservadores con sus ataques tendrían que apuntarse en su debe las simpatías de todos los agricultores españoles, que con la salida del señor Gasset del ministerio quedarán probablemente como estaban, á merced de las nubes para asegurar sus cosechas.

Pero eso á los conservadores, ¿qué les importa?

Ellos exigen por todos los medios el cobro de las rentas á los cleros, teniendo los sin cuidado que éstos se mueran de hambre por no recolectar lo que siembran.

Es seguro que en la primera sesión que celebre el Congreso, el señor Gasset explicará su actitud intransigente en lo que se refiere a la renuncia de la cartera.

Desmintiendo

Se desmiente que los señores Montero Ríos, García Prieto y Barroso se opusieran al nombramiento del señor Urzáiz.

La reapertura de las Cortes

Se acentua la creencia de que las Cortes se reunirán hoy.

El señor Canalejas pronunciará un discurso explicando la crisis y es posible que esto dé motivo a un debate en el que tomarán parte los republicanos y los conservadores.

Quizá se formule también alguna pregunta sobre los presupuestos, que será contestada en el acto.

Dimisiones

Han dimitido sus cargos los señores Armiani y Montero Villegas.

Es posible que no se les acepten las dimisiones.

El juramento

A las diez y media llegaron á Palacio los ministros y el señor Canalejas.

Todos iban de uniforme.

A las once se verificó en la cámara regia la ceremonia del juramento, presenciada por los jefes de Palacio.

El señor Canalejas tomó el juramento al señor Arias de Miranda, y éste, como ministro de Gracia y Justicia, notario mayor del reino, lo tomó á los señores Alba, Navarroreverter y Villanueva.

Seguidamente los ministros cumplieron a las reinas y a la infanta Teresa.

Después de cumplido este deber de cortesía, volvieron a la cámara regia celebrando Consejo bajo la presidencia del rey, estando reunidos una hora.

A la una de la tarde salieron de Palacio, manifestando a los periodistas que a las seis volverían a reunirse en el domicilio del señor Canalejas.

Consejo en Palacio

El señor Canalejas, al recibir a los periodistas, dijo que el Consejo celebrado en Palacio había sido para presentar al rey a los nuevos ministros, aunque ya los conocía a todos por haber despachado con ellos en otras ocasiones.

No obstante eso, yo—añadió el señor Canalejas—les dediqué algunas frases de cortesía, y aprovechando la ocasión me ocupé de algunos asuntos de trascendental interés, que están pendientes de resolución en la actualidad.

Aparte del de las negociaciones, el asunto más importante es el de los presupuestos, y yo invité al señor Navarroreverter a que hablara sobre ello.

El ministro pronunció un discurso, que duró tres cuartos de hora, explicando cómo estima que se encuentra la Hacienda, sin incurrir en exageraciones optimistas, pero tampoco sin expresar pesimismo de ninguna clase.

Se acordó rehabilitar en sus fueros como español y militar al infante don Alfonso, hijo de la infanta Eulalia, telegrafiándole a ésta que se encuentra en París, comunicándole.

Después de almorzar los nuevos ministros marcharon a sus departamentos respectivos para posesionarse de sus cargos.

No bebas más, este vicio no es más que nuestra ruina.

Ahora es posible curar la pasión por las bebidas embriagadoras. Los esclavos de la bebida pueden ser librados de este vicio, aun contra su voluntad. Una cura inofensiva llamada Polvo Coza, ha sido inventada, es fácil de tomar, apropiada para ambos sexos y todas edades y puede ser suministrada con alimentos sólidos o bebidas, sin conocimiento del interperante.

Todas aquellas personas que tengan un embridador en la familia ó entre sus relaciones, no deben dudar en pedir la muestra gratuita de Polvo Coza. Escríbale hoy Coza Powder Co., 76 Wardour Street, Londres, Inglaterra. El Polvo Coza puede ser también obtenido en todas las farmacias y si Vd. se presenta á uno de los depósitos al pie indicados puede obtener una muestra gratuita. Si no puede ir presentarse, pídese escribir para adquirir la muestra gratuita, dirijase directamente á

COZA POWDER CO. 76 Wardour Street, Londres 476

Depósitos: En Mahón, FARMACIA de Ferrnín M. Martínez, -Calle Pl y Margall, 1.

Objetos recogidos por la señora doña Juana H. de Q. de Pujals:

Don Manuel Buils, 1 almanaque, diez bloks, 5 peinetas y otros objetos.

Don Marcelino Busutíl, 1 almanaque y 6 bloks.

Señor Dalmau, un chsl.

Don Antonio Tudurí, 2 costos de barro, una figura y un vaso de cristal.

Don Luis Gimier, dos floreros.

Zapatería de Clar, un par de zapatos de señorita.

Pasarius Hermanos, 6 pañuelos.

La Mallorquina, dos cajas de algodón y unos mitones.

Seño: Marí, una bandeja.

que el señor Gobernador Civil de esta provincia está muy interesado en el asunto, habiendo puesto muchos telegramas, aunque sin resultado alguno por ahora.

Ayer escribimos nosotros á nuestro amigo dándole los datos necesarios para que pueda continuar sus gestiones.

También trabaja activamente en este asunto nuestro distinguido correligionario el Diputado Provincial señor Pou

La autoridad gubernativa

El señor Delegado del Gobierno telegrafió ayer tarde al señor Gobernador civil de la provincia transmitiéndole todos los datos referentes al prohibente de la niña y los datos de su estancia en Barcelona para que, con ellos, se pudiera trabajar más eficientemente para encontrar a la niña expósita.

Ayer mismo contestó la primera autoridad civil de la provincia con el siguiente telegrama:

«Gobernador a Delegado.
»Transmito al Gobernador de Barcelona las noticias que me da de Francisco García Abril por sí con ellas se diese con el paradero de la niña expósita.
»Tenga la seguridad que están avisadas todas las autoridades y hacen activas gestiones en su busca y tan pronto como tenga alguna noticia se la transmitiré.»

En el Ayuntamiento

Ayerche el Ayuntamiento trató extensamente del asunto de la niña Juanita Antonia Villalonga.

Un público numerosísimo llenaba el salón de sesiones y la antecámara al contigua.

Esto prueba lo interesado que está nuestro pueblo en que se corrija la falta cometida por los que entregaron tontamente la expósita.

Después del despacho ordinario y de tratar otros asuntos, el señor Alcalde dió cuenta a la Corporación de que se había reunido la Junta local de Protección a la Infancia, habiendo acordado telegrafiar a las de Barcelona, Málaga y Granada interesando se preocupen de buscar a los mendigos Francisco García Abril, o lo que sea, y Dolores Alcuña Robles.

Después se entabló un extenso debate, que no podemos extractar por falta de tiempo, reinando completa unanimidad de pareceres en esta cuestión y demostrando los señores concejales el interés que tienen para encontrar y recuperar la niña.

Resultado del referido debate fueron los acuerdos siguientes:

Telegrafiar enseguida al Ministro de la Gobernación dándole todos los antecedentes del asunto y los datos deducidos de nuestra información.

Nombrar una comisión, con carácter permanente, compuesta de los señores Pons Sitges, Vidal Olivar, Rita y Bosch para que trabaje activamente este asunto, haga las gestiones que crea necesarias y transmita los telegramas que sean precisos para el mejor éxito de sus gestiones.

Dicha comisión fué facultada para nombrar una persona que, por cuenta y en representación del Ayuntamiento, salga a la mayor brevedad para Barcelona, Málaga, Granada y donde sea preciso, a practicar investigaciones y diligencias encaminadas al fin que se persigue.

La persona referida irá provista de los documentos precisos para encontrar el apoyo de las autoridades y corporaciones que puedan secundarle y para hacerse cargo de la niña Juanita Villalonga, en el caso de que la encuentre.

Para evitar dilaciones y trámites se concedió amplia facultad a la comisión permanente para hacer los gastos que convenga.

Creemos muy acertados los acuerdos del Ayuntamiento que ha demostrado su buena voluntad y sus deseos de dar completa satisfacción a los anhelos del pueblo mahonés justamente indignado por la desaparición de la pobrecita niña.

DEL MAR

Según noticias recibidas por el consignatario del pailebot «Pedro Oliver» que se hallaba á la carga en Barcelona para ésta, ha desistido de hacerlo por tener que salir el referido buque hacia otro puerto

Anoche salió para Palma el vapor «Monte-Toro» embarcando la correspondencia, pasaje y la carga siguiente: 60 cajas queso. 450 k los alcahoñas. 15 docenas coles. 3 cabezas ganado vacuno y 36 de cerda.

El referido buque legado por la mañana de Barcelona fué portador de 60 toneladas de carga varia; entre ella había una cantidad de sacos de harina para las factorías militares.

Esta madrugada ha llegado procedente de Palma el vapor «Menorquina». Empezará viaje esta tarde á las cinco para la ciudad condal.

Mañana es esperado el vapor «Isla de Menorca» en viaje de Alcudia y Barcelona al mando de su capitán don Francisco Fernandez.

El pailebot «Concepción» de esta matrícula admite carga en Barcelona para salir con rumbo á esta ciudad

Estos días se están extrayendo las amarras en el sitio que estaba fondeado el dique.

Los trabajos son efectuados por los marineros de la Sección Torpedista.

Una niña de la Inelusa entregada a dos mendigos

Un error

El diario palmeano «La Región» en la reseña que publica de la sesión de la Comisión provincial celebrada el sábado dice:

«El señor Canet dió cuenta de que unos consortes vecinos de Mahón que habían prohibido una niña expósita y se habían ausentado, temiéndose por la suerte de la niña acordando reclamar antecedentes para en su vista poder adoptar una resolución.»

Para la prensa de Palma esto no tiene, por lo visto, ninguna interés, y así se comprende que pasen errores como el decir que los prohijantes son «unos consortes vecinos de Mahón», cuando en rigor se trata de unos mendigos forasteros, de los cuales no se tenían más antecedentes que el haberse presentado el marido como ciego y luego haber resultado que no lo era.

Además, á estas horas no hay aquí nadie que pueda saber de cierto cómo se llama el tal mendigo.

La manera de contarle el diario liberal de Palma es como si aquí no hubiese pasado nada y se tratase de un pequeño asunto del despacho ordinario de la Comisión provincial.

Así trataron también esta cuestión los señores Bals y Victory, dando lugar a lo que ha ocurrido.

Gestiones del señor Canet

Hemos recibido carta de nuestro estimado amigo el distinguido Diputado Provincial señor Canet, que ha puesto su actividad en beneficio de la niña expósita Juanita Antonia Villalonga Carreras. Nos dice el señor Canet que le conste

EL BANCO DE MENORCA

compra y vende en el acto los valores que á continuación se expresan y á los siguientes precios:

	COMPRA	VENTA	INTERES
Interior 4% serie A	86 70	87 30	3 81
» » » B	85 55	86 15	3 82
» » » C	85 50	86 10	3 83
» » » D	85 20	85 80	3 85
» » » E	84 85	85 45	3 86
» » » F	84 80	85 40	3 86
Amortizable 5% diferentes series.	100 60	101 20	3 96
Obligaciones Alicante 4%	95 75	96 35	3 92
» Norte 4%	95 50	96 25	3 92
» Francia 2 1/2%	58 25	58 87	3 92
» Marítima.	000 00	000 00	0 00
» Gas.	00 00	00 00	0 00
Acciones La Marítima.	000 00	000 00	0 00
» Gas.	00 00	95 00	
» Eléctrica 1.ª emisión	000 00	000 00	
» 2.ª »	00 00	97 00	
» Norte fin de mes	00 00	00 00	
» Alicante fin de mes	00 00	00 00	
Ayuntamiento Mahón	00 00	00 00	

Abonamos 3% de interés en depósito á plazo fijo, minimum un mes, con garantía de valores del Estado y ferroviarios.

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y á plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, París, Bruselas y Londres, como también valores de enta Sud Americanos.

Pagamos el cupón Deuda Interior cuatro por ciento vencimiento 1.º Abril.

Tenemos en existencia para su venta, los siguientes valores locales: Obligaciones La Marítima, Acciones Alumbrado Gas, Ayuntamiento de Mahón, Participaciones Red Telefónica.

Doña Francisca Pelliser	0 25
» Vicenta Sintes	0 25
Don Francisco Borrás	0 05
J. S.	0 20
Doña Catalina Pons	0 30
M. S.	3 00
Doña Teresa Español de Arribazabalaga	1 00
Humbert	0 15
Doña Magdalena Cardona	0 15
Don Rafael Lladó, sargento de Artillería	1 00
M. J.	0 50
Doña Catalina Vidal	2 00
M. F.	1 00
Doña Joaquina Moreno Gomez	3 00
» Catalina Pons	0 10
» María Carreras	0 10
» María Sotés	0 35
» Catalina Fiol	0 20
F. H.	1 09
Doña Antonia Parrado	1 00
Don Domingo Mezquida	1 00
Doña Antonia Pelagré	0 20
A. S.	0 25
Doña Antonia Femenias	1 00
» María Pons	0 25
» Margarita Coll	0 25
» María Argüelles	0 25
» Margarita Gerés	0 10
» Juara Moll	0 25
Don Antonio Cardona	0 25
Doña María Pons	0 10
Don Rafael Mora	0 45
Doña Antonia Seguí	0 20
H. B.	0 10
Doña Agueda Corantí	1 00
Don José O'aya	0 15
J. T.	0 20
Don Juan Caules	0 65
Doña Juana A.	0 10
M. M.	0 10
Doña Agueda Timoner	0 50
Don Pedro Prats	0 15
Doña Magdalena Barber	0 10
» Antonia Megardón	0 50
J. Q. y N. N.	1 15
Suma y sigue	1.999 45

PARA LA TÓMBOLA A BENEFICIO de los heridos de Melilla:

Relación número 5

Objetos remitidos al Gobierno:

Don Francisco Hernandez, una medalla.

Don Jorge T. Ladió, un estuche cuchillos de plata.

Don José Gomez Pallette, un reloj de comedor.

Doña Isabel Sancho de Izquierdo, una sombrilla.

Doña Juana Valls, una bolsa de bombones y una figura de biscuit.

Doña Martina Fuxá, viuda de Pagés, dos maceteros, un cubre-frutero, tres pastillas de jabón, un galletero-ruleta, una papellera, tres juguetes, un espejo de mano.

Doña Cristina Escudero, un violetero y una cesta de cristal.

Regimiento Infantaría de Mahón número 63, un centro de plata y cristal labrado.

Doña Isabel Humbert, un rosario.

Julio y Carmen San Martín, colección de postales.

Doña Efigenia Orfila, viuda de Mora, 4 baberos y 33 madejas de algodón.

Doña Natalia P. de Gomez Romeu, dos violeteros.

Cámara de Comercio, una bandeja de plata repujada.

cen que sólo enterrando aquéllos con mucha anticipación es posible asegurar sus buenos efectos.

Por tanto deben los agricultores recurrir siempre á una fórmula completa, pues aún en tierras que no carezcan de humus, una pequeña dosis de nitrógeno inmediatamente asimilable favorece extraordinariamente el primer desarrollo del garbanzo. Y por lo que respecta á la potasa, es tanto o más indispensable como el ácido fosfórico. En términos generales, recomendamos la fórmula siguiente:

- 1) Superfosfato 18/20 200 a 250 kgs.
- 2) Sulfato de potasa 8 a 100 »
- 3) Sulfato de amoniaco 75 a 125 »

Las dos primeras materias mezcladas se enterrarán superficialmente por medio de una labor somera o de un energético gradeo, uno, dos ó tres meses antes de la siembra, y el sulfato de amoniaco ó nitrato de sosa al tiempo de sembrar.

RECAUDACION EFECTUADA POR la Asociación de Señoras para arbitrar recursos con destino a los heridos y familias de fallecidos en Melilla:

Relación número 11

	Ptas.
Suma anterior	1.962 45
Recaudado por: doña Antonia E. de Goñalons en las calles San Jorge y San José:	
A. T. y C. B.	0 35
Doña Margarita Febrer	0 20
D. M. A., N. N., N. P. y S. N.	8 50
Doña Angela Sintes	2 00
» Magdalena Andreu	0 10
F. F. de T.	1 00

La fertilización de los garbanzales

Desde hace varios años se viene aplicando abono mineral á los garbanzales, casi siempre con muy buen éxito. Sin embargo, á algunos labradores han fracasado en dicha práctica por no haber tenido en cuenta tres principios fundamentales, á saber:

1.º El garbanzo exige, para su alimentación, potasa y ácido fosfórico con relativa abundancia.

2.º En las tierras pobres de nitrógeno, es preciso recurrir al empleo de un abono nitrogenado, pues el garbanzo, á pesar de que pertenece á la familia de las leguminosas, tiene un poder de asimilación insignificante por lo que respecta al nitrógeno del aire.

3.º Para que los abonos químicos surtan plena eficacia en los garbanzales, es indispensable aplicarlos con 25 á 30 días de anticipación á la siembra, por lo menos, siempre que no se trate de terrenos excesivamente permeables. En las tierras compactas debe echarse el abono uno á tres meses antes de sembrar. Ahora bien; muchos agricultores se contentan con el uso del superfosfato, prescindiendo de la potasa, que desempeña un papel tan importante en la vida de dicha planta; otros prescinden del abono nitrogenado en absoluto, sin tener para nada en cuenta si el suelo es rico ó pobre de materia orgánica, creyendo que el garbanzo, por ser una leguminosa, toma todo su nitrógeno de la atmósfera.

En fin, existe la costumbre casi general de aplicar los abonos inmediatamente antes de proceder á la siembra, cuando varios estudios experimentales, hechos en España, eslaben

Ayuntamiento de Mahón

Recaudado por concepto de consumos los días 11 y 12 de Marzo:

Primera Tarifa

Día 11.	—661 08 pesetas.
Día 12.	—572 55 pesetas.

Segunda Tarifa

Día 11.	—45 33 pesetas.
Día 12.	—34 35 pesetas.

Consultorio Jurídico Administrativo
Pedro Pons y José Vidal
ABOGADOS
Representantes de
Marret Bonnin Figueroa y Comp.
El 1.º Marzo se trasladan á la Plaza Arravaleta, n.º 7.

Crónica local

En el vapor llegado ayer de Barcelona regresó el señor don Antonio Bergall digno Juez de este partido.
Saludamos con la más cordial bienvenida al prestigioso representante de la Justicia.

Se nos hace observar que los poyos acertadamente construídos en la parte alta de la Avenida de la Independencia (cuesta larga) son tan altos que sólo las personas de largas piernas pueden apoyar los pies en el suelo estando sentadas.

De este modo los bancos sólo sirven para proporcionar descanso a cierto número de paseantes.

Si fueran más bajitos servirían para todos.

Se nos dice además que el bloque de asiento, de quita y pon, es utilizado para ejercicios gimnásticos de fuerza.

Resumen: podría adherirse el asiento a los soportes después de rebajar éstos.

COÑAC TERRY

Puerto Santa María
Exquisitos vinos de Jerez.
Representante en la isla de Menorca,
JOSÉ RIPOLL
VILLA CARLOS.

Dedicada a la sociedad «La Unión» esta noche en nuestro primer coliseo se celebrará una escogida función.
Después de representar la preciosa comedia en tres actos «Del enemigo el consejo» hermosa obra clásica, se pondrá en escena la graciosísima comedia en dos actos del festivo Vital Aza «Ziragueta».

Las localidades que deje disponibles la sociedad se despacharán en la taquilla del Principal por la tarde.

Cabe esperar que la función se verá tan concurrida como todas las que organiza la mentada sociedad.

Las obras de instalación de la maquinaria y aparatos de «La Energía Eléctrica» adelantan con gran rapidez.

En la planta baja se montarán las máquinas, se organizarán oficinas y se establecerán almacenes de carbón y depósitos de materiales.

En el piso superior, además de los cuadros de distribución, se dispondrán habitaciones para empleados.

Para muy en breve es esperado el montador de la instalación, de modo que muy pronto contará Mahón con dos importantes y bien organizadas fábricas generadoras de fluido eléctrico.

L. PONS MARQUÉS

Médico Oculista
Consulta: De 12 á 1 y media y de 3 á 4.
Calle de San Fernands, n.º 3.

Hemos tenido ocasión de ver un hermoso chalet en construcción en el andén del muelle, próximo al de la sociedad «La Unión».

La fachada de Villa Barber, que así se denominará la finca de recreo, resultará de bonito aspecto, adornada con sencillez y buen gusto.

En los bajos se instalará café y restaurant destinándose el piso á habitaciones particulares.

Doctor F. Campos

Consulta de Medicina y Cirugía general de 11 á 1.
Especialista en partos.
San Alberto 16.

A la hora anunciada celebró en el Ayuntamiento en segunda convocatoria la sesión ordinaria semanal a la que asistió numerosísimo público, hasta el punto de llenar por completo el salón de actos, el antecalaón y los huecos todos desde donde se podía atender la deliberación.

Se trataron asuntos muy importantes que empezamos hoy a reseñar en la sección dedicada a informar acerca de la niña que los mendigos consabidos sacaron de los brazos de su nodriza para llevarla no se sabe donde ni para qué.

No nos equivocamos ayer al decir que las listas de inscripción para la función del sábado crecerán rápidamente.

Expuestas a los socios del Casino de Obreros de Unión Republicana, a quien se dedicará la velada, aparecen en ellas sin cesar nuevos nombres.

Recordamos que si como es de presumir el número de aspirantes excede al de localidades mañana viernes se celebrará un sorteo.

PATATAS

PARA SIEMBRA
Se venden en el almacén de Cristóbal Tomás.

MUELLE.

Ayer por el Veterinario inspector del matadero público de esta ciudad fué mandado inutilizar un buey por contener enfermedad interna, fué enterrado en el sitio destinado en presencia de un dependiente de la Alcaldía.

MATADERO

Reses sacrificadas el día 4 Marzo de 1912
1 buey, 315 kilos, Torre Blanca.
1 buey, 182 500, Juan Ginart.
1 buey, 272 500, Son Marcé de Baix (Ferrerías).

1 ternero, 150 500, Son Costa (Alayor).
1 ternero, 103, propio.
2 carneros, 17 200, estancia de Binillenti.

3 carneros, 57 500, Son Tema (Mercadal).
2 carneros, 31 500, Juan Ginart.
1 carnero, 27 500, San Juan (Villa-Carlos).

2 carneros, 39, San Antoni.
4 cerdos, 298.

Día 5

1 ternero, 243 kilos, Algondaret.
1 ternero, 163 500, Binicudrell de Baix. (San Cristóbal).

1 ternero, 116, Biniserraya; (Mercadal).
1 ternero, 114 500, Biniserraya.

4 carneros, 45, se Pufone.
1 carnero, 24 200, Juan Ginart.
1 carnero, 15 600, Binicollá des Petrons.

1 carnero, 27, Biniañen Siuró.
1 carnero, 16, Binisetua den Sardina.
2 cerdos, 144.

Día 6

1 buey, 308 kilos, Propio.
1 ternero, 131, Propio.
1 ternero, 217 500, Miguel de de Binisegorre. (Alayor).

4 carneros, 71 500, Binisetua den Sardina.
2 carneros, 26 Son Tema, (Mercadal).

1 carnero, 25, Poncio Jover.
2 cerdos, 138.

Día 7

1 ternero, 175 kilos, Juan Pons (Llu-mesanas).
2 carneros, 28, Milá Nou.

2 carneros, 48 500, Antonio Palliser, (Mercadal).
3 cerdos, 222.

Día 8

1 buey, 338 500 kilos, Berbechi (Mercadal).
1 vaca, 227 500, Trepucunet.

1 ternero, 132 500, estancia se Buvaleta.
1 ternero 234 500, Torre Llisa Vey, (Alayor).

1 ternero, 185, Turraube Vey, (Alayor).
2 carneros, 30 500, Estancia de Binillenti.

1 carnero, 12, Milá nou.
4 carneros, 65 500, Juan Julia; (Mercadal).

1 carnero, 28 500, Llinaris Vey; (Mercadal).
2 cerdos, 147.

SE VENDE por 650 pesetas una galera de seis asientos, en buen estado, con lanza para tronco y limosnera, para un sólo caballo y unas guarniciones para tronco sin extrenar.
Dan razón calle de Gracia, número 11.

APRENDIZ TIPOGRAFO.—Se necesita uno en esta imprenta.

BROTOS DEL JAPÓN

PARA EL CABELLO: contiene rápidamente su caída y acelera la reproducción y crecimiento del que ha desaparecido.

Licor de Persia

LO MEJOR PARA LA DENTADURA y aromatizar el aliento, antídoto de las enfermedades de la boca y calmante instantáneo de los dolores de muelas.

De venta en las perfumerías, droguerías, farmacias y bazares.

Premiados con Medalla de Oro en la Exposición Internacional de Buenos Aires de 1910.

Ventas al por mayor.—Prudencio Lopez é Hijo.—Jerez de la Frontera.

De venta en LE PRINTEMPS

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA

(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

LOS SECUESTRADORES

Barcelona 14. 6'15.

Ataque al corazón

La secuestradora de niños, Enriqueta Martí sufrió un colapso cardiaco que puso su vida en peligro.

Inmediatamente fué asistida por los médicos, que consiguieron reanimarla.

Se teme que esto no sea más que una mejoría pasajera.

Intentos de suicidio

Se vigila mucho a la procesada a quien no se pierde de vista ni un momento.

Intentó hace días suicidarse y se teme que repita la tentauva.

Nuevas orientaciones

Conforme avanza la tramitación del proceso se hacen nuevos descubrimientos sensacionales.

Dícese que en breve el sumario entrará en nuevas orientaciones que guiarán al juzgado y le conducirán a grandes sorpresas.

No decae ni un momento la expectación que de pieria este asunto.

De todas partes

Las Cortes de Cádiz

El próximo martes se celebrará la fiesta del centenario de las Cortes de Cádiz.

Asistirá el prohombre liberal señor Moret y probablemente el ministro señor A'ba.

Nombramiento

Se han extendido algunos nombramientos de personal.

Figura entre ellos el del señor Zorita para subsecretario de obras públicas.

La reapertura

El único tema político que despertará algún interés es el de la reapertura de las Cortes.

Créese que las sesiones no se reanudarán hasta después de la semana santa.

Mejoría

El exministro don Eduardo Cobian sigue mejorando de la enfermedad que le aqueja.

Irá á convalescer y reponerse a Cádiz.

Comisiones

Hoy se reunirá la comisión parlamentaria encargada del estudio de los suplicatorios.

También debe reunirse la comisión de carreteras para seguir estudiando dicho asunto.

Asuntos comerciales

Se han enviado vagones vacíos a la región de levante para dedicarlos al transporte de frutas.

Los naranjeros y comerciantes de Castellón se han reunido con numerosas comisiones llegadas de los pueblos.

Después de muchos discursos, se acordó solicitar la protección de los poderes públicos, que se concedan primas a la navegación y que se rebajen las tarifas de transporte por ferro-carril.

El conflicto del carbón

Comunican de Londres que las cámaras de comercio han invitado á los partidos á unirse todos para conjurar la crisis económica actual y para tratar de impedir que se repita.

Se asegura que el gobierno hallará una solución inmediata al conflicto.

El señor Canalejas al hablar de este asunto se muestra optimista.

Francia y España

El Jefe del Gobierno ha manifestado que en las negociaciones con Francia, España no modificará su actitud.

La comisión financiera franco hispana que entiende en la cuestión aduanera terminará en breve su cometido.

Fiesta militar

Se sabe que en Cabo de Agua (Melilla) se ha celebrado con gran solemnidad la inauguración del edificio donde se ha de instalar la oficina y despacho de la comandancia militar.

Los moros de las regiones circunvecinas se mostraron muy satisfechos, dando efusivas pruebas de adhesión.

El general Larrea les dirigió una patriótica arenga.

Hubo diversos regocijos, banquetes y rancho extraordinario.

Persecución

En Zeluán se ha emprendido una activa persecución contra los merodeadores que infestan aquéllos contornos.

Con frecuencia se registran actos de robo y de pillaje cometidos por los rifeños.

Telegramas de «La Maritima»

Palma 14.

Fondeado «Monte Toro» sin novedad al amanecer.—Cabo.

Cotización de la plata

Facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueroa y C.ª de Barcelona

PRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Metal type and Price per Kilogram. Includes items like Platino, Oro fino, Plata fina, etc.

Barcelona 13 de Marzo de 1912

Depósito en Mahón: Plaza Arravaleta, 1 y Deyá, 1.

Facilitada por la casa Caplan Saint-André et Fils de Paris

PRECIOS DE VENTA

Table with 2 columns: Metal type and Price per Kilogram. Includes items like Borax líquido, Oxido la botella, etc.

precio según número y ley.

Se reciben encargos de toda clase de Galerías y Estampados en sus diferentes dibujos.

Mahón 13 de Marzo de 1912
Referencias M. Beltrán y C.ª, Comercio 12.

BANCO DE MENORCA

MAHÓN

Bolsa de Barcelona

Cotización del día 13 de Marzo de 1912

TELEGRAMA DE LAS 16'15

Table with 2 columns: Item and Price. Includes Interior fin de mes, 5% Amortizable, etc.

PARA ALQUILAR.—Lo está una casa situada en la calle de la Plana, número 3.
Informes: Arravaleta, número 1.

«LA MARITIMA»

Compañía Mahonesa de Vapores

No habiéndose presentado al canje por resguardos nominativos todas las acciones de esta Sociedad, nuestra Junta de Gobierno en sesión de ayer acordó ampliar el plazo para las operaciones indicadas, hasta fin de Abril próximo, los sábados de cada semana, en la dirección de la compañía, desde las 9 á las 13.

Mahón 2 Marzo 1912.—Por «La Maritima» Compañía Mahonesa de Vapores.—El Director Naviero.—P. A., V. Montanari.

HUERTO DE REGADIO con unos 500 árboles frutales.
Se vende ó se alquila.
Razón: Calle Arravaleta, n.º 20.

APRENDICES.—Se necesitan en la fábrica de pastas de don Lorenzo Rotger.

DON PEDRO PRATS PONS, Administrador Municipal del impuesto de Consumos de esta ciudad y su término.

Hago saber: Que confeccionados por esta Administración el repartimiento individual y concertos voluntarios y obligatorios del extraradio de este término municipal, por el tiempo que media desde el 1.º de Enero al 31 de Diciembre del actual año y en cumplimiento a lo que disponen los artículos 309 y 310 del Reglamento para la Administración y ejecución del impuesto de consumos de 11 de Octubre de 1898, se participa a los vecinos de dicha zona que el referido expediente se hallará expuesto a efecto de reclamación durante el plazo de diez días a contar desde la inserción del presente anuncio.

Horas de oficina

Días laborables de 9 a 12 mañana y de 2 a 5 tarde.

Días festivos de 9 a 12 mañana.
Lo que hago público para conocimiento de los interesados.—Mahón a 6 Marzo 1912.—El Administrador, Pedro Prats.

SE ALQUILA.—Un piso de bajos en la calle de San Sebastián n.º 1 al lado de la Administración Militar. Una casa recién construída en la carretera de San Luis en el primer kilómetro.
Informes, Explanada n.º 6.

Tipografía Mahonesa Pl y Margall 25.—MAHÓN



Dibujos propios para facturas, recibos, papel comercial, sobres, tarjetas, invitaciones, programas, etiquetas, prospectos, anuncios, etc. Comercio 2, A.--Mahón.

TIPOGRAFIA MAHONESA

PL. Y MARGALL, 25. - - TELÉFONO, 123

LIBRERIA

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas.

OBJETOS DE ESCRITORIO

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujo. Cartulinas. Tintas, etc.

IMPRESION

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta, en negro y en colores.

IMPRESIONES EN TINTA COMUNICATIVA

ESPECIALIDAD EN TRABAJO COMERCIAL

PRECIOS ECONÓMICOS. = RAPIDEZ EN SERVIR LOS ENCARGOS

Oposiciones para Correos

La gran novedad para los opositores la constituye el

Atlas Postal de España

de M. J. J. (Instituto de Cuerpo de Correos) y J. O. una. Esta obra, de indubitable utilidad para el opositor, simplifica mucho el estudio de la Geografía Postal, pues contiene los mapas postales de las provincias y los itinerarios y servicios de todos los ambientes, convenientemente agrupados por secciones.

La práctica demuestra que empleando nuestro ATLAS se reduce el trabajo del estudiante a la mitad y quedan las ideas más fijadas.

No estudiar sin el ATLAS POSTAL de J. J. y O. una, de venta en las principales librerías de toda España.

En rústica 6 ptas. -- Empastado en tela 7 ptas.

ATLAS POSTAL DE ESPAÑA



UNDERWOOD

La mejor máquina de escribir del mundo

9 GRANDES PREMIOS, 11.000 vendidas en España. Casi todas las dependencias del Estado y el Ejército Español de mar y tierra usa la máquina de escribir

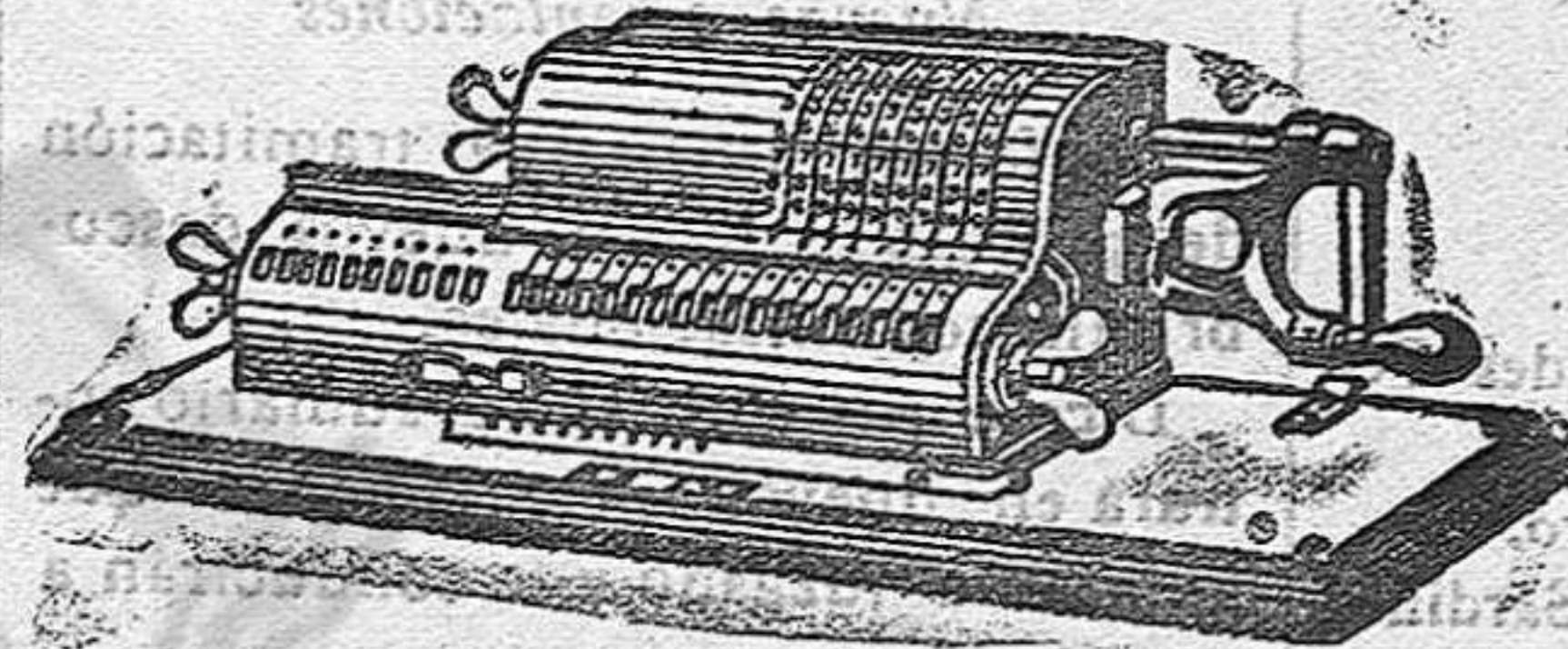
UNDERWOOD

En Menorca funcionan 10 máquinas UNDERWOOD

La dejamos a prueba sin compromiso moral ni material de adquisición. Solicítese del representante para Baleares

Juan Baña, Jaime II, 73.--Palma

BRUNSVIGA MÁQUINA DE CALCULAR



Prodigioso aparato que ejecuta mecánicamente toda clase de operaciones aritméticas: sumar, restar, multiplicar, dividir, extraer raíces cuadradas y cúbicas; calcular intereses simples y compuestos; cambio de monedas, pesos, medidas, etc., con facilidad y rapidez asombrosa.

CYCLOSTILE

Nuevo aparato rotativo para reproducir con toda perfección a escritura a mano y la de la máquina de escribir; pueden tirarse con un solo original de 1.000 a 3.000 copias a razón de 1.000 copias por hora.

Solicítese de los señores GUILLERMO TRUNIGER y C.ª, Balmes, 7.--BARCELONA.

Agente en Baleares.--JUAN BAÑA LOPEZ, en Mahón, San Lorenzo 33 y en Palma: Jaime II, 73.

Para Montevideo y Buenos Aires

Servicios de la Compañía Transatlántica

Saldrán de Barcelona el día 3 de cada mes un magnífico vapor de dicha Compañía para Montevideo y Buenos Aires, y el 21 de cada mes un vapor francés de la «Société Generale» admitiendo pasajeros.

Extraordinario los días 21 y 27 de Marzo saldrán de Barcelona directos para Montevideo y Buenos Aires los magníficos vapores francés e italiano

Valdivia y Tomaso di Savoia

que harán sus travesías en 15 días.

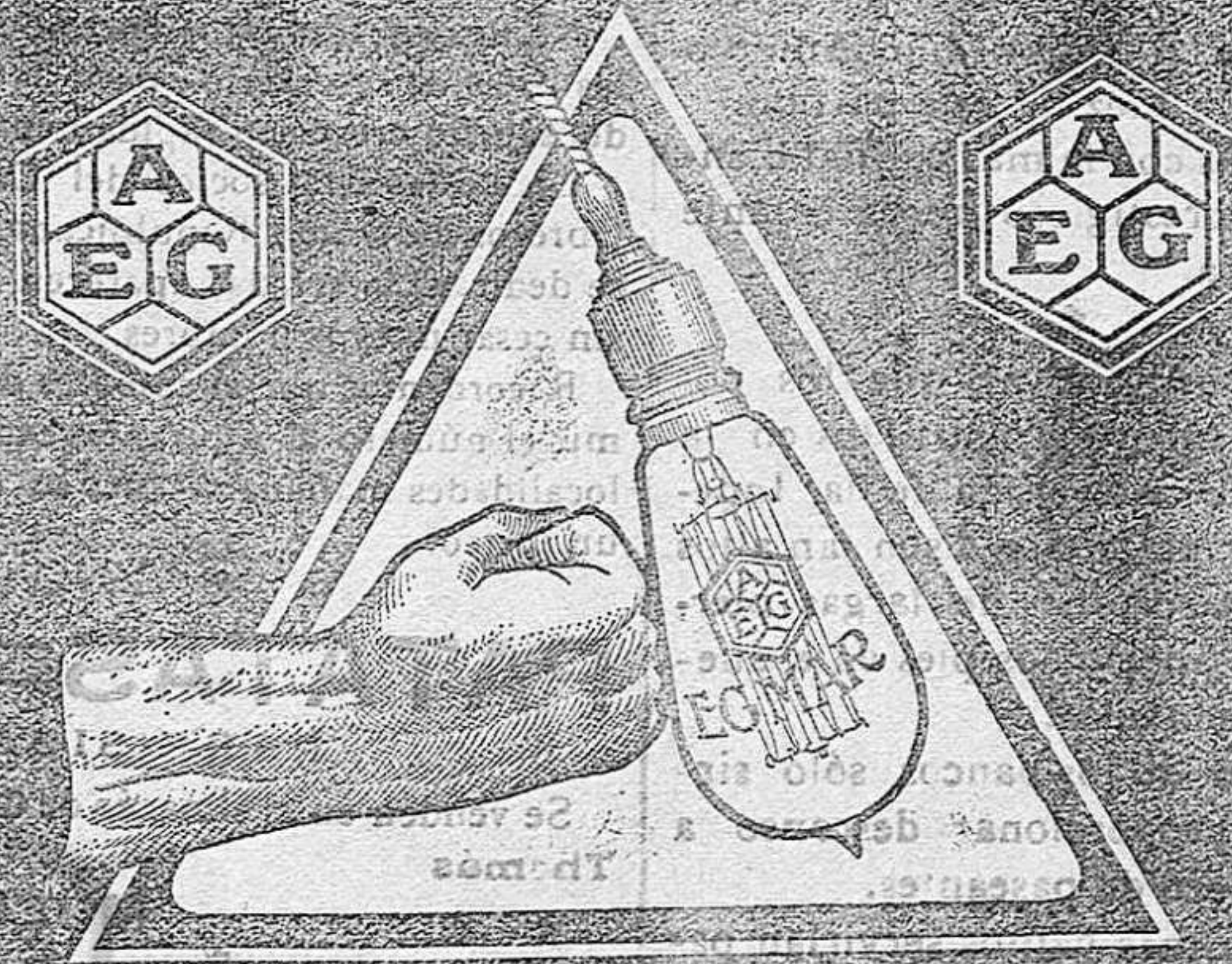
Para informes y demás dirigirse: En Ciudadela, Juan Lopez, Alfonso III, 48. En Mahón, José Llopis, Norte, 11.

Persianas

Fantasia, de cadenilla y tejinas, dando las medidas se encargan en la Esterería de LUIS MAS,

Deyá, núm. 5.--MAHON

EGMAR



UNICA LAMPARA IRROMPIBLE VENCIO LAS ANTIGUAS MARCAS

De venta en todos los buenos establecimientos y centrales eléctricas.

A. E. G.-Thomson Houston Ibérica (S. A.),

BARCELONA

Oficina de venta
Ronda de Universidad, 22

Oficina de instalaciones
Ronda de Universidad, 35

Abrigos Impermeables INGLESES

Precios especiales por representación directa de fábrica de primer orden.

Agente:

F. Estopara Miranda

iglesia núm. 13. MAHON

CHRISTIAN

goma marca

Se fabrican en todas las formas que se deseen.

Representante en esta:

Juan V. Vidal, Doctor Orfila 10.-Mahón.

PRECIOS LIMITADÍSIMOS.